

## OPERATOR'S MANUAL 18 V LED LIGHT P705

### IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

**⚠ WARNING!**  
**READ AND UNDERSTAND ALL INSTRUCTIONS.** Failure to follow all instructions listed below, may result in electric shock, fire and/or serious personal injury.

**⚠ WARNING!**  
 When using electric appliances, basic precautions should always be followed, including the following:

#### SAVE THESE INSTRUCTIONS

- Read all the instructions before using the appliance.
- To reduce the risk of injury, close supervision is necessary when an appliance is used near children.
- Do not use outdoors.
- To reduce the risk of electrical shock, do not put light or charger in water or other liquid. Do not place or store appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
- Use only the charger supplied by the manufacturer to recharge.
- Use only recommended battery pack. Any attempt to use another battery pack will cause damage to your light and could possibly explode, cause a fire, or personal injury.
- Use this product only with batteries and chargers listed in tool/appliance/battery pack/charger correlation supplement 987000-432.
- Remove battery pack from light before performing any routine maintenance or cleaning.
- Do not disassemble the light. The LED light cannot be replaced.
- Do not place light or battery pack near fire or heat. They may explode. Also, do not dispose of a worn out battery pack by incinerating. Do not incinerate the battery, even if it is severely damaged or completely worn out. The battery may explode in fire.
- Do not operate light or charger near flammable liquids or in gaseous or explosive atmospheres. Internal sparks may ignite fumes.
- Do not store your light in a damp or wet location. Do not store in locations where the temperature is less than 50°F or more than 100°F. Do not store in outside sheds or in vehicles.
- Do not permit children to use light. It is not a toy. The temperature of the LED will become hot after being on for only a short period of time. This hot temperature can cause burn injury if touched and can create sufficient heat to melt some fabrics.
- If wrapped or in contact with fabrics, the light lens can produce sufficient heat to melt some fabrics. To avoid serious personal injury, never allow the light lens to come in contact with anything.
- Keep light dry, clean, and free from oil and grease. Always use a clean cloth when cleaning. Never use brake fluids, gasoline, petroleum-based products, or any strong solvent to clean the light.
- Don't expose light to rain. Water entering a power tool will increase the risk of electric shock or malfunction.
- Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times. Proper footing and balance enable better control of the light in unexpected situations. Do not use on a ladder or unstable support.

#### LIGHT USE AND CARE

- This product is for household use only.
- Store light out of the reach of children and other untrained persons. Lights are dangerous in the hands of untrained users.
- Do not use or permit use of light in bed or sleeping bags. This light lens can melt fabric and a burn injury could result.

### IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

#### SAFETY RULES FOR LIGHTS

- Always remove battery pack before storing the device.
- Under extreme usage or temperature conditions, battery leakage may occur. If liquid comes in contact with your skin, wash immediately with soap and water. If liquid gets in your eyes, flush them with clean water for at least 10 minutes, then seek immediate medical attention.
- Batteries can explode in the presence of a source of ignition, such as a pilot light. To reduce the risk of serious personal injury, never use any cordless product in the presence of open flame. An exploded battery can propel debris and chemicals. If exposed, flush with water immediately.
- Do not crush, drop or damage battery pack. Do not use a battery pack or charger that has been dropped or received a sharp blow. A damaged battery is subject to explosion. Properly dispose of a dropped or damaged battery immediately. Use of a damaged battery pack can result in serious personal injury.
- Save these instructions. Refer to them frequently and use them to instruct others who may use this tool. If you loan someone this tool, loan them these instructions.

### SYMBOLS

The following signal words and meanings are intended to explain the levels of risk associated with the product.

SYMBOL	SIGNAL	MEANING
	<b>DANGER:</b>	Indicates a hazardous situation, which, if not avoided, will result in death or serious injury.
	<b>WARNING:</b>	Indicates a hazardous situation, which, if not avoided, could result in death or serious injury.
	<b>CAUTION:</b>	Indicates a hazardous situation, that, if not avoided, may result in minor or moderate injury.
	<b>NOTICE:</b>	(Without Safety Alert Symbol) Indicates information considered important, but not related to a potential injury (e.g. messages relating to property damage).

Some of the following symbols may be used on this product. Please study them and learn their meaning. Proper interpretation of these symbols will allow you to operate the tool better and safer.

SYMBOL	NAME	DESIGNATION/EXPLANATION
	Safety Alert	Indicates a potential personal injury hazard.
	Read Operator's Manual	To reduce the risk of injury, user must read and understand operator's manual before using this product.
	Wet Conditions Alert	Do not expose battery or internal light components to rain or water.
	Hot Surface	To reduce the risk of injury or damage, avoid contact with any hot surface.
	Extremely Bright Light	This product uses extremely bright LEDs. To avoid serious eye injury, do not shine into eyes or face.
	Recycle Symbol	This product uses lithium-ion (Li-ion) batteries. Local, state or federal laws may prohibit disposal of batteries in ordinary trash. Consult your local waste authority for information regarding available recycling and/or disposal options.
V	Volt	Voltage
min	Minutes	Time
	Direct Current	Type or a characteristic of current

### FEATURES

#### PRODUCT SPECIFICATIONS

Light Output .....130 Lumens  
 Input .....18 Volts

### OPERATION

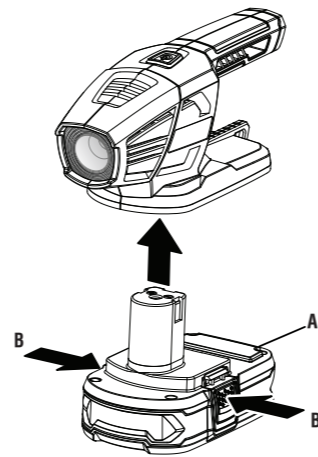
See Figures 1 - 7.

**⚠ WARNING:**  
 If any parts are damaged or missing do not operate this product until the parts are replaced. Use of this product with damaged or missing parts could result in serious personal injury.

**⚠ WARNING:**  
 Do not direct the light beam at persons or animals and do not stare into the light beam yourself (not even from a distance). Staring into the light beam may result in serious injury or vision loss.

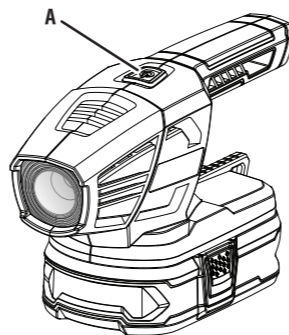
Fig. 1

**ALIGN RAISED RIB ON BATTERY PACK WITH GROOVE IN BATTERY PORT**  
 (ALIGNER LA NERVURE DU DE LA BLOC-PILE AVEC CELLE DE L'ORIFICE DE LA PILE, ALINEE LA COSTILLA REALIZADA DE LA BATERÍAS CON LA RANURA DE SU RECEPTÁCULO)



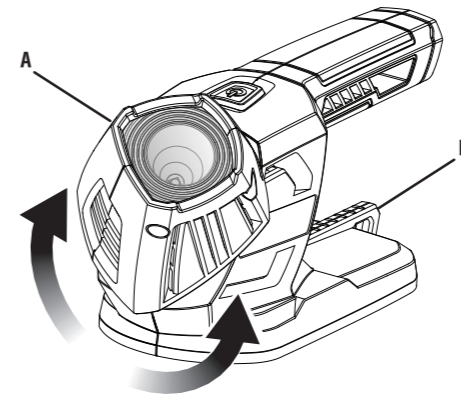
A - Battery pack (bloc-piles, paquete de baterías)  
 B - Depress both latches to release (appuyer sur les deux verrous pour libérer, oprima ambas presillas para soltarlo)

Fig. 2



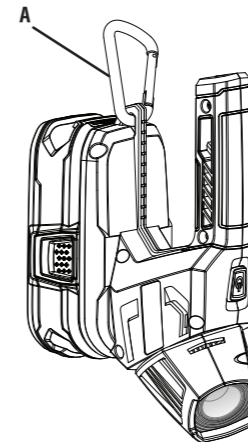
A - Press on/off switch to turn worklight on and off (appuyer sur l'interrupteur marche/arrêt pour allumer ou éteindre la lampe; presionar el interruptor de apagado y encendido para encender o apagar la linterna LED)

Fig. 3



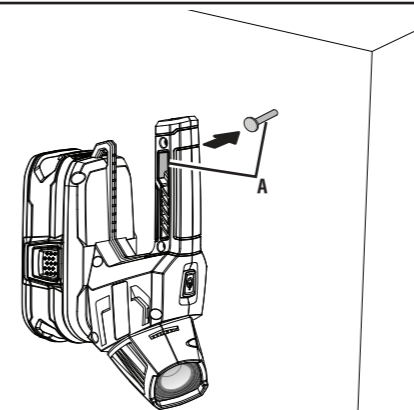
A - Rotating head (tête rotative, cabeza giratoria)  
 B - Clamp bracket (bride de serrage, prensa de sujeción)

Fig. 4



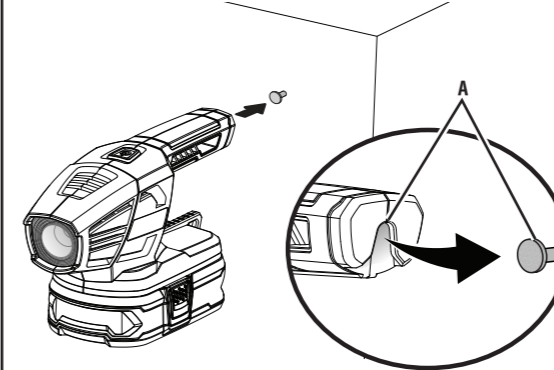
A - Attach clip (not included) to bracket to hang light [fixer la pince (n'est pas incluse) au support pour suspendre la lampe, sujetador para soporte (no se incluye) para colgar linterna]

Fig. 5



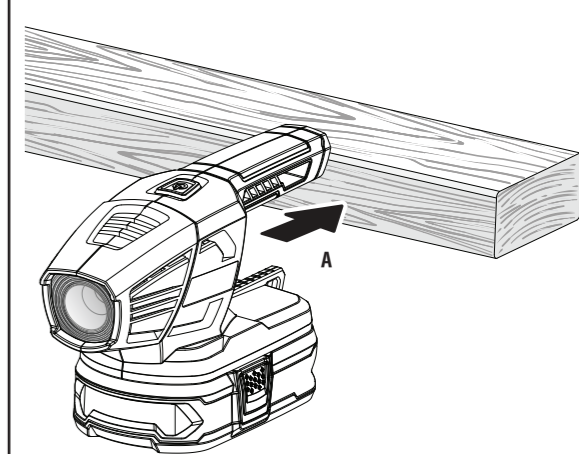
A - Slide hole over nail to hang light (faire glisser l'ouverture sur un clou pour suspendre la lampe, deslice el orificio sobre clavo para colgar linterna)

Fig. 6



A - Slide keyhole onto nail to mount light (faire glisser le trou piriforme sur un clou pour monter la lampe, bocallave deslizante sobre clavo para montar linterna)

Fig. 7



A - Secure wood into 2x material recess to mount light (encastrer fermement dans un morceau de bois de 50,8 mm (2 po) pour monter la lampe, madera de seguridad en rebaje de material de dos veces para montar linterna)

Français

## MANUEL D'UTILISATION LAMPE À DÉL DE 18 V P705

### INSTRUCTIONS IMPORTANTES CONCERNANT LA SÉCURITÉ

**⚠ AVERTISSEMENT !**  
**LIRE ET VEILLER À BIEN COMPRENDRE TOUTES LES INSTRUCTIONS.** Le non-respect de toutes les instructions ci-dessous peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.

**⚠ AVERTISSEMENT !**  
 Au moment d'utiliser les appareils électriques, les précautions de base doivent être prises, y compris ce qui suit.

#### CONSERVER CES INSTRUCTIONS

- Lire toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil.
- Pour réduire le risque de blessures, une bonne surveillance est nécessaire quand un appareil est utilisé à proximité des enfants.
- Ne pas utiliser à l'extérieur.
- Pour réduire le risque d'un choc électrique, ne pas mettre la lampe ou le chargeur dans l'eau ou autre liquide. Ne pas placer ou entreposer l'appareil dans un endroit où il peut tomber ou être entraîné dans une baignoire ou un évier.
- N'utiliser que le chargeur fourni par le fabricant pour recharger.
- N'utiliser que la pile recommandée. L'utilisation de tout autre bloc-piles endommagerait la lampe et pourrait causer une explosion, un incendie et des blessures.
- Utiliser ce produit seulement avec les piles et les chargeurs indiqués dans le supplément de raccordement pour chargeur/outils/piles/appareil n° 987000-432.
- Retirer le bloc-piles de la lampe avant de d'effectuer toute opération de nettoyage ou d'entretien.
- Ne pas démonter la lampe. La lampe DÉL ne peut être remplacée.
- Ne pas placer la lampe ou le bloc-piles à proximité de flammes ou d'une source de chaleur. Ils peuvent exploser. Également, ne pas incinérer une pile usée. Ne pas incinérer la pile, même si elle est complètement usée ou très endommagée. La pile peut exploser dans le feu.
- Ne pas utiliser la lampe ou le chargeur à proximité de liquides explosifs, en présence de gaz ou dans une atmosphère explosive. Les étincelles internes peuvent enflammer les vapeurs.

# INSTRUCTIONS IMPORTANTES CONCERNANT LA SÉCURITÉ

- **Ne pas remiser la lampe dans un endroit humide ou mouillé. Ne pas remiser dans des emplacements où la température est inférieure 10 °C (50 °F) à ou supérieure à 37 °C (100 °F).** Ne pas remiser dans un remise extérieure ou dans un véhicule.
- **Ne pas laisser des enfants utiliser la lampe.** Ce n'est pas un jouet. La lampe DEL devient brûlante peu de temps après avoir été allumée. Elle peut causer des brûlures et dégage assez de chaleur pour fondre certains tissus.
- **Si la lampe est enveloppée ou en contact avec un tissu, le diffuseur peut dégager une chaleur suffisante pour fondre certains tissus.** Pour éviter des blessures graves, ne jamais laisser le diffuseur de la lampe entrer en contact avec quoi que ce soit.
- **Garder la lampe sèche, propre et exempte d'huile ou de graisse.** Toujours utiliser un chiffon propre pour le nettoyage. Ne jamais utiliser de liquide de freins, d'essence, de produits à base de pétrole ou de solvants puissants pour nettoyer la lampe.
- **Ne pas exposer la lampe à la pluie.** La pénétration d'eau dans des outils électriques accroît le risque de choc électrique ou de problèmes de fonctionnement.
- **Ne pas travailler hors de portée. Toujours se tenir bien campé et en équilibre.** Une bonne tenue et un bon équilibre permettent de mieux contrôler la lampe en cas de situation imprévue. Ne pas utiliser la lampe sur une échelle ou un support instable.

## UTILISATION ET ENTRETIEN DE LA LAMPE



- **Ce produit est pour usage domestique seulement.**
- **Ranger la lampe hors de portée des enfants et des personnes n'ayant pas reçu de formation adéquate.** Dans les mains de personnes n'ayant pas reçu des instructions adéquates, les lampes torche sont dangereuses.
- **Ne pas utiliser ou permettre l'utilisation de la lampe au lit ou dans un sac de couchage.** Le diffuseur peut fondre certains tissus et causer des brûlures.

## RÈGLES DE SÉCURITÉ POUR LAMPES TORCHE


- **Toujours retirer le bloc-piles avant d'entreposer le dispositif.**
- **Si l'outil est utilisé de façon intensive ou sous des températures extrêmes, des fuites de pile peuvent se produire.** En cas de contact du liquide avec la peau, rincer immédiatement la partie atteinte avec de l'eau savonneuse. En cas d'éclaboussure dans les yeux, les rincer à l'eau fraîche pendant au moins 10 minutes, puis contacter immédiatement un médecin.
- **Les piles peuvent exploser en présence d'une source d'allumage, telle qu'une veilleuse.** Pour réduire les risques de blessures graves, ne jamais utiliser un appareil sans fil, quel qu'il soit, en présence d'une flamme vive. En explosant, une pile peut projeter des débris et des produits chimiques. En cas d'exposition, rincer immédiatement les parties atteintes avec de l'eau.
- **Ne pas écraser, faire tomber ou endommager le bloc-piles. Ne jamais utiliser un bloc-piles ou un chargeur qui est tombé, a été écrasé, a reçu un choc violent ou a été endommagé de quelque façon que ce soit.** Une pile endommagée risque d'exploser. Le fait d'utiliser une batterie endommagée peut entraîner des blessures graves.
- **Conserver ces instructions.** Les consulter fréquemment et les utiliser pour instruire les autres utilisateurs éventuels. Si cet produit est prêté, il doit être accompagné de ces instructions.

# SYMBOLES

Les termes de mise en garde suivants et leur signification ont pour but d'expliquer le degré de risques associé à l'utilisation de ce produit.

SYMBOLE / SIGNAL	SIGNIFICATION
 <b>DANGER :</b>	Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, aura pour conséquences des blessures graves ou mortelles.
 <b>AVERTISSEMENT :</b>	Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner des blessures graves ou mortelles.

# SYMBOLES

 <b>ATTENTION :</b>	Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner des blessures légères ou de gravité modérée.
<b>AVIS :</b>	(Sans symbole d'alerte de sécurité) Indique les informations jugées importantes sans toutefois représenter un risque de blessure (ex. : messages concernant les dommages matériels).

Certains des symboles ci-dessous peuvent être présents sur l'outil. Veiller à les étudier et à apprendre leur signification. Une interprétation correcte de ces symboles permettra d'utiliser l'outil plus efficacement et de réduire les risques.

SYMBOLE / NOM	DÉSIGNATION/ EXPLICATION	
 Symbole d'alerte de sécurité	Indique un risque de blessure potentiel.	
 Lire le manuel d'utilisation	Pour réduire les risques de blessures, l'utilisateur doit lire et veiller à bien comprendre le manuel d'utilisation avant d'utiliser ce produit.	
 Avertissement concernant l'humidité	Ne pas exposer l'outil à la pluie ni à l'humidité.	
 Surface brûlante	Pour éviter les risques de blessures ou de dommages, éviter tout contact avec les surfaces brûlantes.	
 Intensité d'éclairage extrême	Ce produit utilise des DEL très brillantes. Ne pas diriger l'éclairage vers les yeux ou le visage pour éviter l'aveuglement.	
 Symbole de recyclage	Ce produit utilise les piles de lithium-ion (Li-ion). Les réglementations locales ou gouvernementales peuvent interdire de jeter les piles dans les ordures ménagères. Consulter les autorités locales compétentes pour les options de recyclage et/ou l'élimination.	
V	Volts	Tension
min.	Minutes	Temps
---	Courant continu	Type ou caractéristique du courant


# CARACTÉRISTIQUES


## FICHE TECHNIQUE

Rendement lumineux .....130 Lumens  
Sortie..... 18 V

# UTILISATION

Voir les figures 1 à 7.

 **AVERTISSEMENT :**  
Si des pièces manquent ou sont endommagées, ne pas utiliser cet produit avant qu'elles aient été remplacées. Le fait d'utiliser ce produit même s'il contient des pièces endommagées ou s'il lui manque des pièces peut entraîner des blessures graves.


 **AVERTISSEMENT :**  
Ne pas fixer la lampe (même à bonne distance). Le fait de fixer la lampe peut causer des blessures graves et même entraîner la perte de la vue.

Español

# MANUAL DEL OPERADOR LINTERNA LED DE18 V

## P705

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

 **ADVERTENCIA :**  
**LEA Y COMPRENDA TODAS LAS INSTRUCCIONES.** El incumplimiento de las instrucciones señaladas enseguida puede causar descargas eléctricas, incendios y lesiones serias.

 **ADVERTENCIA :**  
Siempre se deben tomar precauciones básicas al usar aparatos eléctricos, incluidas las siguientes:

## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

- **Lea todas las instrucciones antes de usar el aparato.**
- **Para reducir el riesgo de lesiones, se requiere una estrecha supervisión cuando se use el aparato cerca de niños.**
- **No utilice el aparato en el exterior.**
- **Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no ponga la lámpara ni el cargador en el agua ni en otro líquido.** No coloque ni guarde el aparato donde pueda caer o ser arrastrado a una bañera, lavamanos o fregadero.
- **Use únicamente el cargador suministrado por el fabricante para recargar el aparato.**
- **Utilice solamente las baterías recomendadas.** Cualquier intento de utilizar otra baterías causará daños a la linterna, y posiblemente podría explotar, causando un incendio o lesiones corporales.
- **Usar este producto únicamente con las baterías y el cargadors indicados en el folleto de la herramienta/aparato/paquete de baterías/cargador complementario 987000-432.**
- **Quite la baterías de la linterna antes de realizar cualquier tarea rutinaria de mantenimiento o limpieza.**
- **No desarme la linterna.** No se puede reemplazar el diodo luminiscente.
- **No coloque la linterna ni la baterías cerca del fuego o del calor.** Pueden explotar. Además, no deseche la baterías incinerándola cuando se agote. No incinere la baterías, incluso si está seriamente dañada o completamente agotada. La baterías puede estallar e inflamarse.
- **No utilice la linterna ni el cargador cerca de líquidos inflamables ni en entornos gaseosos o explosivos.** Las chispas internas pueden inflamar las emanaciones.
- **No guarde la linterna en lugares mojados o húmedos. No guarde la unidad en lugares donde la temperatura sea inferior a 10 °C (50 °F) o superior a 38 °C (100 °F).** No guarde la unidad a la intemperie ni en el interior de vehículos.
- **No permita a los niños utilizar la linterna.** No es un juguete. El diodo luminiscente se calienta después de estar encendido por un breve periodo de tiempo. Si se tocas, su elevada temperatura puede causar lesiones por quemadura y puede generar suficiente calor para derretir ciertas telas.
- **Si la lente de la linterna se envuelve o se pone en contacto con telas, puede generar el suficiente calor para derretir algunas de ellas.** Para evitar lesiones corporales serias, nunca permita que la lente de la Linterna toque nada.
- **Mantenga la lámpara seca, limpia y libre de aceites y grasas.** Siempre utilice un paño limpio para limpiar la unidad. Nunca utilice fluidos para frenos, gasolina, productos a base de petróleo ni disolventes fuertes para limpiar la Linterna.
- **No exponga la linterna a la lluvia.** El agua que penetra a una herramienta eléctrica aumenta el riesgo de descargas eléctricas o mal funcionamiento.
- **No estire el cuerpo para alcanzar una distancia mayor a la natural.** Mantenga una postura firme y buen equilibrio en todo momento. Una postura firme y un buen equilibrio permiten un mejor control de la linterna en situaciones inesperadas. No utilice la unidad al estar en una escalera o en un soporte inestable.

## EMPLEO Y CUIDADO DE LA LINTERNA

- **Esto producto es para uso doméstico únicamente.**
- **Guarde la Linterna fuera del alcance de los niños y de toda persona no capacitada en el uso de la misma.** Las linterna son peligrosas en manos de personas no capacitadas en su uso.

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES




- **No use ni permita que se use la linterna al estar en cama ni en sacos de dormir.** La lente de esta linterna puede derretir telas, con lo cual podrían resultar lesiones por quemadura.

## REGLAS DE SEGURIDAD PARA EL USO DE LINTERNA


- **Siempre retire el paquete de baterías antes de guardar el dispositivo.**
- **En condiciones extremas de uso o temperatura es posible que se derrame fluido de la baterías.** Si el fluido llega a tocarle la piel, lávese de inmediato con agua y jabón. Si le entra líquido en los ojos, láveselos con agua limpia por lo menos 10 minutos, y después consiga atención médica de inmediato.
- **Las baterías pueden explotar en presencia de fuentes de inflamación, como los pilotos de gas.** Para reducir el riesgo de lesiones serias, nunca use un producto inalámbrico en presencia de llamas expuestas. La explosión de una baterías puede lanzar fragmentos y compuestos químicos. Si ha estado expuesto a la explosión de una baterías, lávese de inmediato con agua.
- **No aplaste, deje caer o dañe de baterías. Nunca utilice una baterías o cargador que se ha caído, aplastado, recibido un golpe contundente o ha sido dañado(a) de alguna manera.** Las baterías dañadas pueden sufrir explosiones. El uso de baterías dañadas puede causar lesiones graves.
- **Guarde estas instrucciones.** Consúltelas con frecuencia y empléelas para instruir a otras personas que puedan utilizar esta herramienta. Si presta a alguien esta herramienta, facilítele también las instrucciones.

# SÍMBOLOS


Las siguientes palabras de señalización y sus significados tienen el objeto de explicar los niveles de riesgo relacionados con este producto.

SÍMBOLO / SEÑAL	SIGNIFICACION
 <b>PELIGRO:</b>	Indica una situación peligrosa inminente, la cual, si no se evita, causará la muerte o lesiones serias.
 <b>ADVERTENCIA:</b>	Indica una situación peligrosa posible, la cual, si no se evita, podría causar la muerte o lesiones serias.
 <b>PRECAUCIÓN:</b>	Indica una situación peligrosa posible, la cual, si no se evita, podría causar lesiones menores o leves.
<b>AVISO:</b>	(Sin el símbolo de alerta de seguridad) Indica la información que se considera importante, pero no relacionada con lesiones potenciales (por ej. en relación a daños a la propiedad).

Es posible que se empleen en esta herramienta algunos de los siguientes símbolos. Le suplicamos estudiarlos y aprender su significado. Una correcta interpretación de estos símbolos le permitirá utilizar mejor y de manera más segura la herramienta.

SÍMBOLO / NOMBRE	DENOMINACIÓN/EXPLICACIÓN
 Alerta de seguridad	Indica un peligro posible de lesiones personales.
 Lea el manual del operador	Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer y comprender el manual del operador antes de usar este producto
 Alerta de condiciones húmedas	No exponga la unidad a la lluvia ni la use en lugares húmedos.
 Superficie caliente	Para reducir el riesgo de lesiones corporales o daños materiales evite tocar toda superficie caliente.
 Luz sumamente brillante	Este producto utiliza luces LED sumamente zbrillantes. Para evitar lesiones serias a la vista, no dirija la luz directamente hacia los ojos o cara.

# SÍMBOLOS

 Símbolo de reciclado	Este producto utiliza baterías de iones de litio (Li-ion). Es posible que algunas leyes municipales, estatales o federales prohíban desechar las baterías en la basura normal. Consulte a las autoridades reguladoras de desechos para obtener información en relación con las alternativas de reciclado y desecho disponibles.	
V	Voltios	Voltaje
min	Minutos	Tiempo
---	Corriente continua	Tipo o característica de corriente


# CARACTERÍSTICAS


## ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO

Salida de luz .....130 Lumens  
Corriente de entrada ..... 18 V

# FUNCIONAMIENTO

Vea las figuras 1 a 7.

 **ADVERTENCIA :**  
Si hay piezas dañadas o faltantes, no utilice este producto sin haber reemplazado las piezas dañadas o faltantes. Usar este producto con partes dañadas o faltantes puede causar lesiones serias al operador.

 **ADVERTENCIA :**  
Evite mirar de frente el rayo de luz (aunque se encuentre lejos). Mirar de frente el rayo de luz puede causar lesiones graves o pérdida de la visión.

For Warranty and Policy details, to request service, purchase replacement parts, locate an Authorized Service Center, and obtain Customer or Technical Support: Do not return this product to the store. Visit [www.ryobitools.com](http://www.ryobitools.com) or call **1-800-525-2579** **This product is covered under a 3-year limited Warranty. Proof of purchase is required.**

RYOBI is a trademark of Ryobi Limited and is used pursuant to a license granted by Ryobi Limited.

Model number on product may have additional letters at the end. These letters designate manufacturing information and should be provided when calling for service.

Pour obtenir les détails de la garantie et de la politique, pour faire une demande de réparations ou obtenir des pièces de rechange, trouver un Centre de réparations agréé pour obtenir un soutien technique ou le Service à la clientèle : Ne pas retourner ce produit au magasin.

Visiter [www.ryobitools.com](http://www.ryobitools.com) ou en téléphonant au **1-800-525-2579** **Ce produit est couvert par une garantie limitée de trois (3) ans. Une preuve d'achat est exigée.**

RYOBI est une marque de Ryobi Limited et est utilisée en vertu d'une licence accordée par Ryobi Limited.

Le numéro de modèle sur le produit peut contenir des lettres supplémentaires à la fin. Ces lettres désignent les informations du fabricant et doivent être fournies lors d'un appel de demande de service.

Para la garantía y de detalles de directiva, para obtener servicio, comprar piezas de repuesto, localizar un centro de servicio autorizado y obtener Servicio o Asistencia Técnica al Consumidor: No devuelva este producto a la tienda. Visite [www.ryobitools.com](http://www.ryobitools.com) o llame al **1-800-525-2579** **Este producto está cubierto con una garantía limitada de 3 años. Se solicita prueba de la compra.**

RYOBI es una marca de Ryobi Limited y se utiliza conforme a una licencia otorgada por Ryobi Limited.

El número de modelo que figura en el producto podría tener letras adicionales al final. Estas designan información de fabricación y deben suministrarse cuando llame para obtener asistencia o servicio.

**ONE WORLD TECHNOLOGIES, INC.**

P.O. Box 1288, Anderson, SC 29622  
Phone / États-Unis, Téléphone / USA, Teléfono  
**1-800-525-2579** [www.ryobitools.com](http://www.ryobitools.com)